Экономический и Социальный Совет

E/ICEF/1996/15
8 April 1996
RUSSIAN

ДЕТСКИЙ ФОНД ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Исполнительный совет
Ежегодная сессия 1996 года
17—21 июня 1996 года
Пункт 4 предварительной повестки дня*

НА
РЕШЕНИЕ

ДОКЛАД О ХОДЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ПОСЛЕДУЮЩЕЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ
ПО ИТОГАМ ВСЕМИРНОЙ ВСТРЕЧИ НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ
В ИНТЕРЕСАХ ДЕТЕЙ

РЕЗЮМЕ

Нынешний 1996 год является важной вехой в десятилетнем процессе выполнения обязательств и обещаний, принятых на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах детей. Этот год ознаменовался призывом Генерального секретаря к проведению обзора хода осуществления на середину десятилетия со времени Всемирной встречи на высшем уровне и к более полной оценке достижения целей середины десятилетия.

Всем странам предлагается провести обзор хода осуществления Декларации и Плана действий Всемирной встречи на высшем уровне на середину десятилетия. Генеральный секретарь в феврале 1996 года обратился с письменной просьбой ко всем главам государств и правительств, предложив им лично возглавить проведение национальных обзоров на середину десятилетия и поддержать подготовку его собственного доклада Генеральной Ассамблеи. Генеральный секретарь также обратился к руководителям учреждений системы Организации Объединенных Наций с призывом обеспечить хорошо скоординированную поддержку странам, в которых осуществляются программы, в проведении их национальных обзоров.

Генеральный секретарь обратился к ЮНИСЕФ как ведущему учреждению, занимающемуся проблемами детей, с просьбой подготовить его доклад Генеральной Ассамблее в тесном сотрудничестве со специализированными учреждениями и другими органами системы Организации Объединенных Наций.

* E/ICEF/1996/13.

СОДЕРЖАНИЕ

<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. ИСТОРИЯ ВОПРОСА	1—3	3
II. ОБЗОР ХОДА ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ НА СЕРЕДИНУ ДЕСЯТИЛЕТИЯ	4—6	3
III. ОБЗОР ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ХОДА ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ СО ВРЕМЕНИ ВСЕМИРНОЙ ВСТРЕЧИ НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ В ИНТЕРЕСАХ ДЕТЕЙ	7—10	4
IV. ЦЕЛИ ВСЕМИРНОЙ ВСТРЕЧИ НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ В ИНТЕРЕСАХ ДЕТЕЙ И КОНВЕНЦИИ О ПРАВАХ РЕБЕНКА	11—13	5
V. ХОД ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ НА СЕРЕДИНУ ДЕСЯТИЛЕТИЯ	14—23	6
VI. РЕКОМЕНДАЦИЯ	24	8

Приложения

I. ЦЕЛИ В ИНТЕРЕСАХ ДЕТЕЙ И РАЗВИТИЯ НА 90-е ГОДЫ	9
II. ЦЕЛИ НА СЕРЕДИНУ ДЕСЯТИЛЕТИЯ В 1995 ГОДУ	12
III. ХОД РАТИФИКАЦИИ КОНВЕНЦИИ О ПРАВАХ РЕБЕНКА ПО СОСТОЯНИЮ НА 15 МАРТА 1996 ГОДА	14
IV. ХОД ПОДГОТОВКИ НАЦИОНАЛЬНЫХ ПРОГРАММ ДЕЙСТВИЙ ПО ВЫПОЛНЕНИЮ РЕШЕНИЙ ВСЕМИРНОЙ ВСТРЕЧИ НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ В ИНТЕРЕСАХ ДЕТЕЙ ПО СОСТОЯНИЮ НА 15 МАРТА 1996 ГОДА	15

I. ИСТОРИЯ ВОПРОСА

1. Всемирная встреча на высшем уровне в интересах детей, состоявшаяся в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций 29—30 сентября 1990 года, была беспрецедентной встречей мировых лидеров. Она явилась первой из серии глобальных конференций, состоявшихся в 90-е годы, и на ней была принята Всемирная декларация об обеспечении выживания, защиты и развития детей и одобрен подробный План действий по ее осуществлению. Правление (E/ICEF/1991/12, решение 1991/10) и Генеральная Ассамблея (резолюция 45/217 от 21 ноября 1990 года) приветствовали принятие на Всемирной встрече Декларации и Плана действий и настоятельно призывали все государства и других членов международного сообщества работать для достижения целей, одобренных на ней. (Полный перечень 27 целей, одобренных на Всемирной встрече на высшем уровне, см. в приложении I.)

2. Разработка национальных программ действий (НПД) для адаптации этих глобальных целей к национальным реалиям явилась ведущей стратегией по воплощению обещаний в конкретные действия. К концу 1992 года 75 стран завершили составление таких планов и еще 62 страны были на различных этапах их подготовки. Многие из НПД устанавливали промежуточные цели, которых необходимо было достичь к середине десятилетия. Подробная разбивка этой информации по целям и странам была включена в доклад Правлению в 1993 году (E/ICEF/1993/12).

3. В 1992 году такие региональные группировки, как Организация африканского единства (ОАЕ), Ассоциация регионального сотрудничества стран Южной Азии (СААРК) и советы министров Лиги арабских государств, привели некоторые из этих целей в соответствие с реалиями каждого региона и установили характерные для каждого региона цели, которые должны были быть достигнуты к середине десятилетия. В феврале 1993 года Объединенный комитет ЮНИСЕФ/Всемирной организации здравоохранения (ВОЗ) по политике в области здравоохранения (ОКПЗ) принял комплекс целей на середину десятилетия, в значительной мере вытекающих из целей ОАЕ и СААРК. Они были одобрены Исполнительным советом ВОЗ и Правлением ЮНИСЕФ (E/ICEF/1993/14, решение 1993/16) в мае 1993 года. Установление целей на 1995 год рассматривалось в качестве стратегии по активизации действий относительно мероприятий, которые могли бы принести устойчивые и ощутимые результаты в краткосрочном плане. (Перечень целей на середину десятилетия см. в приложении II.)

II. ОБЗОР ХОДА ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ НА СЕРЕДИНУ ДЕСЯТИЛЕТИЯ

4. В пункте 35 iv) Плана действий Генеральному секретарю предлагалось принять меры для подготовки на всех необходимых уровнях обзора хода осуществления на середину десятилетия задач Декларации и Плана действий. В пункте 35 v) Плана действий "руководящим органам соответствующих специализированных учреждений и органам системы Организации Объединенных Наций предлагалось включить в повестки дня своих очередных сессий вопрос о периодическом обзоре осуществления Декларации и Плана действий".

5. В своем докладе сорок девятой сессии Генеральной Ассамблеи о последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей Генеральный секретарь отметил, что шестая годовщина Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей, отмечаемая 30 сентября 1996 года, явится подходящим поводом для обнародования информации о прогрессе в осуществлении Декларации и Плана действий по состоянию на середину десятилетия (конец 1995 года) и для более полной оценки достижений в том, что касается пятилетних целей. Генеральный секретарь обратился к ЮНИСЕФ как ведущему учреждению, занимающемуся проблемами детей, с просьбой подготовить — в тесном сотрудничестве со специализированными учреждениями и другими органами системы Организации Объединенных Наций — его доклад Генеральной Ассамблее.

6. Директор-исполнитель представляла подробный доклад о ходе осуществления последующей деятельности по итогам Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей Исполнительному совету ежегодно начиная с 1991 года. Однако настоящий доклад будет сокращенной версией по двум основным причинам. Во-первых, он предваряет доклад Генерального секретаря, в котором будут сведены воедино доклады, полученные от правительств и учреждений системы Организации Объединенных Наций. Подготовка этого обзорного доклада на середину десятилетия помогла стимулировать проведение тщательных обзоров. Во-вторых, на момент составления настоящего доклада результаты обзоров от стран и других учреждений еще не были получены. Директор-исполнитель, тем не менее, осветит ключевые моменты в ее вступлении к настоящему докладу Исполнительному совету.

III. ОБЗОР ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ХОДА ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ СО ВРЕМЕНИ ВСЕМИРНОЙ ВСТРЕЧИ НА ВЫШЕМ УРОВНЕ В ИНТЕРЕСАХ ДЕТЕЙ

7. Нынешний 1996 год является вехой в продолжающемся уже десятилетие процессе выполнения обязательств и обещаний, принятых на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах детей. Этот год ознаменовался призывом Генерального секретаря к проведению обзора хода осуществления со времени Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей по состоянию на середину десятилетия. Генеральный секретарь в феврале 1996 года обратился с письменной просьбой ко всем главам государств или правительств, предложив им лично поддержать и возглавить проведение национальных обзоров на середину десятилетия. Он заявил, что рассматривает "этот обзор как ценную возможность придать новый стимул и направление реализации итогов Встречи на высшем уровне" и что "процесс обзора должен быть действительно широким по охвату и пользоваться вниманием и политическим руководством на самом высоком уровне в каждой стране". Все страны, как промышленно развитые, так и развивающиеся, должны провести обзор хода осуществления на середину десятилетия Декларации и Плана действий. Ожидается, что в ходе обзора будут проанализированы прогресс и полученные уроки с целью направить будущие усилия по достижению поставленных на 2000 год целей таким образом, чтобы они отвечали национальным реалиям.

8. Кроме того, Генеральный секретарь также обратился с письменной просьбой к руководителям учреждений системы Организации Объединенных Наций о предоставлении хорошо скоординированной и эффективной с точки зрения затрат поддержки странам, в которых осуществляются программы (по их запросу), в процессе составления ими национальных обзоров на середину десятилетия. Генеральный секретарь подчеркнул, "что уроки, которые должны быть извлечены из обзора итогов Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей на середину десятилетия, обеспечат глубокое понимание способов, которыми общие международные и национальные цели могут быть воплощены в конкретные и устойчивые действия".

9. Директор-исполнитель обратилась с письменной просьбой ко всем руководителям страновых и региональных отделений ЮНИСЕФ, предложив им тесно сотрудничать с другими членами страновых групп Организации Объединенных Наций в деле поддержки процесса проведения национальных обзоров на середину десятилетия. Любые запросы о поддержке будут финансироваться из имеющихся ресурсов на создание национальных потенциалов в утвержденных страновых программах. Предпринимаются усилия для оценки затрат ЮНИСЕФ и его страновых программ на проведение обзора на середину десятилетия и, по мере возможности, затрат других партнеров, таких как Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), Организация Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО), Фонд Организации Объединенных Наций в области народонаселения (ЮНФПА) и ВОЗ. По мере поступления эта информация будет ежегодно предоставляться Исполнительному совету в докладах Директора-исполнителя, как предложено Советом в решении 1995/14 (E/Icef/1995/9/Rev.1).

10. Всемирная встреча на высшем уровне в интересах детей была первой в серии глобальных конференций, состоявшихся в течение первой половины десятилетия. Генеральный секретарь в своем письме главам государств и правительств заявил, что он "стремится обеспечить, чтобы последующая деятельность по итогам этой Встречи на высшем уровне [в интересах детей] эффективно сочеталась с действиями, предпринимаемыми для осуществления рекомендаций последующих конференций, проведенных Организацией Объединенных Наций для решения других ключевых и тесно взаимосвязанных глобальных проблем". Обзор итогов Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей на середину десятилетия предоставляет исключительную возможность национальным правительствам и международному сообществу узнать, какие стратегии и мероприятия оказались успешными, а какие — нет, и почему. Обзор поможет адаптировать глобальные цели к национальным реалиям, сформулировать и осуществить устойчивые стратегии и привлечь надлежащие национальные и внешние ресурсы для осуществления национальных планов. Он также поможет усилить деятельность на местном уровне в целях улучшения положения детей.

IV. ЦЕЛИ ВСЕМИРНОЙ ВСТРЕЧИ НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ В ИНТЕРЕСАХ ДЕТЕЙ И КОНВЕНЦИИ О ПРАВАХ РЕБЕНКА

11. Во исполнение решения 1989/5 Правления (E/ICEF/1989/12) и с его одобрения ЮНИСЕФ разработал основные цели и стратегии в интересах детей на базе широких консультаций с национальными правительствами и независимыми экспертами. Эти цели и стратегии были представлены в докладе Правлению, озаглавленном "Стратегия в интересах детей на 90-е годы" (E/ICEF/1989/L.5). Они основывались на широком спектре знаний и опыта, приобретенных в 80-е годы, благодаря, в частности, инициативе Всемирной организации здравоохранения по обеспечению здоровья для всех к 2000 году, Таллуарской декларации Международной целевой группы по проблеме выживания и развития детей, Международному десятилетию снабжения питьевой водой и санитарии и Всемирной конференции по вопросам образования для всех, проведение которой в то время планировалось в Жомтьене, Таиланд, а также резолюции 42/186 Генеральной Ассамблеи от 11 декабря 1987 года (об экологической перспективе до 2000 года и далее) и резолюции 42/187 Генеральной Ассамблеи от 11 декабря 1987 года (по докладу Международной комиссии по окружающей среде и развитию).

12. Эти рамки составили основу для определения целей и Плана действий, принятых на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах детей. Таким образом, цели и стратегии имели широкую международную основу, которая сформировалась в динамичном процессе достижения консенсуса. Цели Всемирной встречи на высшем уровне дополнялись по мере разработки проекта Конвенции о правах ребенка, и мировые лидеры, участвовавшие во Всемирной встрече на высшем уровне, взяли на себя обязательства по выполнению состоящей из 10 пунктов программы "с целью защиты прав детей и улучшения их жизни".

13. Конвенция о правах ребенка была принята Генеральной Ассамблей 20 ноября 1989 года и вступила в силу 2 сентября 1990 года. Конвенция является первым юридически обязательным документом по правам человека, вступившим в силу спустя всего год после принятия. Глобальные цели и стратегии, одобренные на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах детей, и реализация прав, изложенных в Конвенции, легли в основу многообещающей повестки дня для национальных и международных действий в интересах детей. Обещания, данные на Всемирной встрече на высшем уровне, были дополнены принятыми обязательствами в отношении прав и обязанностей, воплощенных в Конвенции. Безусловно, НПД из всех районов мира отражают растущее понимание их тесной связи с осуществлением Конвенции. Ратификация Конвенции придает юридическую силу принципу, согласно которому государства принимают обязательство действовать в высших интересах детей. Конвенция обеспечивает правительствам и международным учреждениям

рамки для разработки политики в интересах детей и платформу для пропагандистской деятельности на основе международного права.

V. ХОД ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ НА СЕРЕДИНУ ДЕСЯТИЛЕТИЯ

14. В середине пути со времени принятия Декларации и Плана действий на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах детей результаты политических обязательств "обеспечить каждому ребенку лучшее будущее" становятся все более заметными, несмотря на гражданские конфликты, а также антропогенные и природные бедствия во многих странах. К концу 1995 года более 100 развивающихся стран, в которых проживает свыше 90 процентов детей развивающегося мира, приняли обязательства в отношении достижения различных целей к 2000 году, а также некоторых целей на середину десятилетия. НПД во многих формах и проявлениях соответствуют данным обязательствам. Этот прогресс означает, что по сравнению с 1990 годом в 1996 году умрет примерно на 2,5 миллиона детей меньше.

15. В статье 6 Декларации Всемирной встречи на высшем уровне отмечено, что цели, "во-первых, необходимо адаптировать к конкретным реалиям каждой страны в плане разбивки на этапы действий по их достижению, определения приоритетных направлений, с учетом правовых норм и исходя из наличия ресурсов". В пункте 34 i) Плана действий всем правительствам настоятельно предлагается подготовить НПД по выполнению обязательств, принятых ими на себя в Декларации и Плане действий и адаптированных к национальным реалиям. Около 104 стран завершили составление НПД, и еще 51 страна находится на различных этапах составления. НПД децентрализуются примерно в 50 странах, причем еще 26 стран планируют это сделать. (О подготовке НПД по странам см. приложение IV.)

16. Продвижение по пути перемен и использование показателей, которые понятны для всех и полезны для директивных органов и их союзников в правительстве и гражданском обществе, оказались мощным инструментом в достижении устойчивого улучшения положения детей. С 1992 года в ежегодном издании "Progress of Nations" отмечаются улучшения и ухудшения в положении детей и женщин во всех регионах мира. В издании 1995 года подтверждается тенденция правительств отдавать приоритет дальнейшему улучшению положения детей. В 1995 году ЮНИСЕФ укреплял сотрудничество с другими партнерами системы Организации Объединенных Наций, включая ЮНЕСКО, ЮНФПА, Статистическое управление Организации Объединенных Наций, ВОЗ, Всемирный банк, Международную организацию труда и Комитет по правам ребенка, для оказания более широкой поддержки правительствам в деле наращивания потенциала по отслеживанию прогресса в достижении общих целей в интересах детей и женщин. За истекший год 102 страны при содействии ЮНИСЕФ провели на межсекторальном уровне обзоры по оценке прогресса в достижении конкретных национальных целей. Однако как в промышленно развитых, так и в развивающихся странах еще многое предстоит сделать, для того чтобы фактические данные стали работать в интересах детей.

17. В мае 1996 года ОКПЗ проведет обзор хода осуществления всех связанных с охраной здоровья целей к 2000 году, поставленных на Всемирной встрече на высшем уровне. В июне 1996 года ЮНИСЕФ, ПРООН, ЮНЕСКО, ЮНФПА и Всемирный банк совместно проведут обзор хода осуществления на середину десятилетия Декларации и Рамок действий Всемирной конференции по вопросам образования для всех, проведенной в 1990 году. В этот обзор будут включены цели в области образования, поставленные на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах детей. Результаты обоих основных обзоров будут отражены в докладе Генерального секретаря.

18. Хотя в доклад Генерального секретаря будет включен подробный анализ хода осуществления всех целей на середину десятилетия и целей до 2000 года, ниже приводится краткий отчет о достигнутом прогрессе в реализации некоторых конкретных целей.

19. Одной из целей на середину десятилетия была всеобщая ратификация Конвенции о правах ребенка. К концу 1995 года Конвенцию ратифицировали 185 из 193 правительств. К январю 1996 года ее ратифицировали 187 правительств стран, где живут 97 процентов детей мира. Кроме того, Конвенцию подписали Соединенные Штаты Америки и Швейцария. Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Острова Кука и Сомали не подписали и не ратифицировали Конвенцию. (Перечень стран, ратифицировавших Конвенцию, см. в приложении III.)

20. В глобальном масштабе к 1995 году охват иммунизацией всеми видами детских вакцин, за исключением двухразовой вакцинации противостолбнячной сывороткой, достиг 80 процентов. Примерно 77 стран, 57 из которых являются развивающимися, уже достигли поставленной к 2000 году цели 90-процентного охвата иммунизацией трехкратной ассоциированной коклюшно-дифтерийно-столбнячной вакциной (АКДС). Из 179 стран, по которым имеются данные за 1990 год и 1994—1995 годы, 108 в настоящее время достигли 80-процентного уровня иммунизации АКДС; 56 никогда не достигали 80-процентного охвата; и 15 достигли его в 1990 году, однако с тех пор показатель снизился. Отмечен значительный прогресс в реализации целей борьбы с корью и ликвидации неонатального столбняка, поставленных на середину десятилетия. По состоянию на сентябрь 1995 года, 123 страны сообщили об отсутствии случаев полиомиелита в течение трех лет подряд.

21. Нарушения, вызываемые йодной недостаточностью, признаются проблемой охраны общественного здоровья по меньшей мере в 106 из 120 стран с населением свыше 1 миллиона человек. На конец 1995 года 18 из 85 стран, по которым имеется информация, проводили йодирование 90 процентов или более всей пищевой соли, выполнив этим цель на середину десятилетия. Еще 16 стран сообщили о йодизации 75 процентов или более всей соли, а многие из оставшихся 51 страны создали инфраструктуру для производства йодированной соли.

22. Коэффициенты охвата начальным образованием повысились во всех регионах, за исключением большого числа стран Африки к югу от Сахары, где некоторый рост был утрачен в конце 80-х — начале 90-х годов. В период 1990—1994 годов во всех регионах был достигнут незначительный рост коэффициентов снабжения питьевой водой в сельской местности, составлявший от 2 до 5 процентов в Латинской Америке и Африке и 25 процентов в Азии и Тихоокеанском регионе. Охват водоснабжением городов снизился на 2 процента в Латинской Америке и на 3 процента в Африке. Снижение в городских районах объясняется комбинированным эффектом быстрого роста маргинализированного городского населения и неправильной секторальной политикой, которая привела к скучным капиталовложениям в доступные и эффективные с точки зрения затрат услуги для городской бедноты. В этот же период в Африке и Латинской Америке охват санитарией снизился на 2 процента в сельской местности во всех регионах и на 10 процентов — в городских районах.

23. Национальные обзоры и общий обзор Генерального секретаря, как ожидается, помогут извлечь уроки не только в отношении стратегий и перемен, но также в отношении целей, которые нуждаются в переосмыслении. Снижение материнской смертности является одной из целей, которую еще предстоит достичь к середине десятилетия. Эта цель, установленная на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах детей и в Стратегии обеспечения здоровья для всех, заключается в снижении материнской смертности к 2000 году наполовину от уровня 1990 года. Однако сегодня очевидно, что: а) не существовало четкой базы данных об уровнях смертности в 1990 году; и б) не были ясны ни обоснования для установления этой цели, ни стратегия ее достижения. Очевидно также, что благодаря импульсу, приданному Международной конференцией по народонаселению и развитию и четвертой

Всемирной конференцией по положению женщин, удалось обратить внимание на проблемы материнской смертности и заболеваемости и признать тот факт, что их наличие свидетельствует о низком статусе женщин во многих странах мира.

VII. РЕКОМЕНДАЦИЯ

24. Директор-исполнитель рекомендует Исполнительному совету принять следующий проект решения:

Исполнительный совет

1. настоятельно призывает все правительства, которые еще не завершили национальный процесс обзора хода осуществления Декларации и Плана действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей, сделать это в течение 1996 года, а также настоятельно призывает все страны разработать выполнимые и устойчивые стратегии и программы для достижения адаптированных к национальным нуждам целей в интересах детей к 2000 году;
2. просит Директора-исполнителя в консультации со всеми заинтересованными сторонами оказать полную поддержку Генеральному секретарю в составлении его доклада о ходе осуществления Декларации и Плана действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах детей для представления Генеральной Ассамблеи 30 сентября 1996 года и содействовать усилиям всех партнеров по использованию уроков, извлеченных из обзора на середину десятилетия, для разработки стратегий и действий по достижению целей к 2000 году.

Приложение I

ЦЕЛИ В ИНТЕРЕСАХ ДЕТЕЙ И РАЗВИТИЯ НА 90-Е ГОДЫ

Ниже следующие цели, одобренные на Всемирной встрече на высшем уровне в интересах детей в 1990 году, были сформулированы на основе широких консультаций на различных международных форумах, в которых принимали участие представители правительств фактически всех стран, соответствующих организаций системы Организации Объединенных Наций, включая ВОЗ, ЮНИСЕФ, ЮНФПА, ЮНЕСКО, ПРООН и Всемирный банк, а также большое число неправительственных организаций. Эти цели рекомендованы для осуществления всеми странами, в которых они еще не достигнуты, при надлежащей адаптации к конкретным условиям каждой страны с точки зрения этапов осуществления, стандартов, приоритетов и наличия ресурсов, а также с учетом культурных, религиозных и социальных традиций. В национальные планы действий этих стран необходимо включить дополнительные задачи, имеющие особое значение для конкретных условий соответствующей страны. Достижение этих целей существенно важно для полного осуществления Конвенции о правах ребенка, которая является конечной целью программ в интересах детей и развития.

I. ОСНОВНЫЕ ЗАДАЧИ ПО ОБЕСПЕЧЕНИЮ ВЫЖИВАНИЯ, РАЗВИТИЯ И ЗАЩИТЫ ДЕТЕЙ

- a) В период 1990—2000 годов — сокращение коэффициента младенческой смертности и смертности детей в возрасте до пяти лет на одну треть либо соответственно до 50 и 70 случаев на 1000 живорождений, в зависимости от того, какой показатель меньше;
- b) в период 1990—2000 годов — сокращение коэффициента материнской смертности наполовину;
- c) в период 1990—2000 годов — сокращение распространенности крайней и средней степени недоедания среди детей в возрасте до пяти лет наполовину;
- d) обеспечение всеобщего доступа к безопасной питьевой воде и безопасным с санитарной точки зрения способам аксенизации;
- e) обеспечение к 2000 году всеобщего доступа к базовому образованию и охват начальным образованием по крайней мере 80 процентов детей младшего школьного возраста;
- f) сокращение коэффициента неграмотности среди взрослых (в каждой стране должна быть определена соответствующая возрастная группа) по крайней мере наполовину от ее уровня в 1990 году с упором на распространение грамотности среди женщин;
- g) повышение эффективности защиты детей, находящихся в особо трудных условиях.

II. ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЕ/СЕКТОРАЛЬНЫЕ ЦЕЛИ

- a) Охрана здоровья и образование женщин

- i) Уделение особого внимания охране здоровья и питанию девочек, а также беременных и кормящих женщин;

- ii) обеспечение доступа всех супружеских пар к информации и услугам с целью предупреждения беременностей, которые являются слишком ранними, слишком частыми, слишком поздними по сроку или слишком многократными;
- iii) обеспечение доступа всех беременных женщин к службам, обеспечивающим дородовой уход, квалифицированным акушерам при родах и медицинским учреждениям для консультаций при беременности с высокой степенью риска и осложнениях при родах;
- iv) обеспечение всеобщего доступа к начальному образованию с особым упором на обучение девочек и осуществление программы ускоренной ликвидации неграмотности для женщин.

b) Питание

- i) Сокращение случаев острого и умеренного недоедания среди детей в возрасте до пяти лет наполовину от уровней 1990 года;
- ii) снижение коэффициента низкого веса при рождении (2,5 кг и менее) до уровня, составляющего менее 10 процентов;
- iii) снижение заболеваемости женщин железодефицитной анемией на треть от уровней 1990 года;
- iv) практическая ликвидация расстройств, связанных с недостаточностью йода в организме;
- v) практическая ликвидация расстройств, связанных с недостаточностью витамина А в организме, и последствий такой недостаточности, включая слепоту;
- vi) обеспечение кормления всеми женщинами своих детей только грудью в течение первых 4—6 месяцев жизни и продолжение кормления грудью, используя дополнительное питание, и на втором году жизни ребенка^a;
- vii) создание во всех странах к концу 90-х годов служб содействия росту детей и контролю за таким ростом;
- viii) распространение знаний и оказание вспомогательных услуг для увеличения производства продовольствия с целью обеспечения продовольственной безопасности на уровне домашнего хозяйства.

c) Охрана здоровья детей

- i) Глобальная ликвидация полиомиелита к 2000 году;
- ii) ликвидация столбняка у новорожденных к 1995 году;
- iii) сокращение к 1995 году смертности, связанной с корью, на 95 процентов и сокращение на 90 процентов случаев заболевания корью по сравнению с уровнями, зарегистрированными до иммунизации, в качестве одной из основных мер по ликвидации кори в глобальном масштабе в более длительной перспективе;

- iv) сохранение высокого уровня охвата иммунизацией (по меньшей мере 90 процентов детей в возрасте до одного года к 2000 году) против дифтерии, коклюша, столбняка, кори, полиомиелита, туберкулеза и против столбняка у женщин детородного возраста;
- v) сокращение на 50 процентов смертности, связанной с диареей, детей в возрасте до пяти лет и сокращение на 25 процентов заболеваемости диареей;
- vi) сокращение на треть смертности, связанной с острыми респираторными инфекциями, детей в возрасте до пяти лет.

d) Водоснабжение и санитария

- i) Обеспечение всеобщего доступа к безопасной питьевой воде;
- ii) обеспечение всеобщего доступа к безопасным с санитарной точки зрения средствам ассенизации;
- iii) ликвидация заболеваемости дракункулезом к 2000 году.

e) Базовое образование

- i) Расширение деятельности по развитию детей в раннем возрасте, в том числе осуществление соответствующих недорогостоящих мероприятий в рамках семьи и на уровне общин;
- ii) обеспечение всеобщего доступа к базовому образованию и получение начального образования по меньшей мере 80 процентами детей младшего школьного возраста в рамках формального школьного образования или неформального образования сопоставимого качества с особым упором на сокращение существующего в настоящее время неравенства в образовательном уровне мальчиков и девочек;
- iii) сокращение коэффициента неграмотности среди взрослых (соответствующие возрастные группы будут определяться в каждой стране) по меньшей мере на 50 процентов от уровня 1990 года с особым упором на ликвидацию неграмотности среди женщин;
- iv) распространение на все более широкой основе среди отдельных лиц и семей знаний, навыков и представлений о ценностях, необходимых для улучшения качества жизни, через все просветительские каналы, в том числе средства массовой информации, другие виды современной и традиционной коммуникации и общественной деятельности, определяя эффективность такой деятельности с точки зрения изменения моделей поведения.

f) Дети, находящиеся в особо трудных условиях

Обеспечение более эффективной защиты детей, находящихся в особо трудных условиях, и принятие мер по ликвидации изначальных причин, которые приводят к таким ситуациям.

Примечание

^{a/} В Декларации Инноченти 1990 года о поощрении, пропаганде и поддержке грудного вскармливания рекомендуется кормление грудью детей до двух и более лет.

Приложение II

ЦЕЛИ НА СЕРЕДИНУ ДЕСЯТИЛЕТИЯ В 1995 ГОДУ^{a/}

1. Доведение охвата иммунизацией шестью антигенами в рамках расширенной программы иммунизации до 80 и более процентов во всех странах.
2. Ликвидация неонатального столбняка.
3. Сокращение смертности от кори на 95 процентов и сокращение числа случаев заболевания корью, по сравнению с показателями до начала иммунизации, на 90 процентов.
4. Ликвидация полиомиелита в ряде стран и регионов (в качестве вклада в глобальное искоренение полиомиелита к 2000 году).
5. Фактическая ликвидация недостаточности витамина А.
6. Всеобщее йодирование соли.
7. Доведение показателя использования перорально-регистрационной терапии до 80 процентов как часть программы борьбы с диарейными заболеваниями^{b/}.
8. Достижение всеми больницами и родильными домами статуса "педиатрического" учреждения; прекращение обеспечения бесплатным и недорогостоящим заменителем грудного молока в соответствии с десятью критериями, рекомендованными ЮНИСЕФ и ВОЗ.
9. Искоренение дракункулеза.
10. Ратификация Конвенции о правах ребенка всеми странами.

ЧАСТИЧНЫЕ ПОКАЗАТЕЛИ ОТДЕЛЬНЫХ ЦЕЛЕЙ К 1995 ГОДУ

1. Сокращение зарегистрированных в 1990 году уровней острой и умеренной форм недоедания на одну пятую (20 процентов) или более;
2. Укрепление базового образования в целях обеспечения сокращения на одну треть разрыва между нынешним коэффициентом охвата начальным образованием/сохранением контингента и намеченной на 2000 год целью всеобщего доступа к базовому образованию, а также обеспечение

^{a/} Дополнительные цели или более высокие показатели могут быть установлены на страновой или региональной основе. Многие страны, имеющие соответствующие инфраструктуры и лекарства, включили цели по сокращению случаев смертности в результате ОРЗ.

^{b/} В странах, имеющих соответствующие инфраструктуры и лекарства, данная цель, возможно, будет расширена, чтобы включать 50 процентов излечения в результате предоставления услуг учреждениями системы здравоохранения.

получения начального образования по меньшей мере для 80 процентов детей школьного возраста и сокращение разрыва в показателях начального образования среди мальчиков и девочек по сравнению с 1990 годом на одну треть;

3. Улучшение водоснабжения и санитарии в целях сокращения разрыва между показателями 1990 года и показателями всеобщего доступа к 2000 году на одну четверть в отношении водоснабжения и одну десятую — в отношении санитарии.

Приложение III

**ХОД РАТИФИКАЦИИ КОНВЕНЦИИ О ПРАВАХ РЕБЕНКА ПО СОСТОЯНИЮ
НА 15 МАРТА 1996 ГОДА**

ГОСУДАРСТВА, ЯВЛЯЮЩИЕСЯ УЧАСТНИКАМИ КОНВЕНЦИИ В СИЛУ РАТИФИКАЦИИ, ПРИСОЕДИНЕНИЯ ИЛИ ПРАВОПРЕЕМСТВА (187)	ГОСУДАРСТВА, ПОДПИСАВШИЕ, НО ЕЩЕ НЕ РАТИФИЦИРОВАВШИЕ КОНВЕНЦИЮ (2)	ГОСУДАРСТВА, НЕ ПОДПИСАВШИЕ И НЕ РАТИФИЦИРОВАВШИЕ КОНВЕНЦИЮ (4)
Австралия Австрия Азербайджан Албания Алжир Ангола Андорра Антигуа и Барбуда Аргентина Армения Афганистан Багамские Острова Бангладеш Барбадос Бахрейн Беларусь Белиз Бельгия Бенин Болгария Боливия Босния и Герцеговина Ботсвана Бразилия Бруней-Даруссалам Буркина-Фасо Бурунди Бутан Бывшая югославская Республика Македония Вануату Венгрия Венесуэла Вьетнам Габон Гаити Гайана Гамбия Гана Гватемала Гвинея Гвинея-Бисау Германия Гондурас Гренада Греция Грузия Дания Джибути Доминика Доминиканская Республика Египет	Запир Замбия Зимбабве Италия Израиль Индия Индонезия Иордания Ирак Иран (Исламская Республика) Ирландия Исландия Испания Йемен Кабо-Вerde Казахстан Камбоджа Камерун Канада Катар Кения Кипр Кыргызстан Кирибати Китай Колумбия Коморские Острова Конго Корейская Народно-Демократическая Республика Коста-Рика Кот-д'Ивуар Куба Кувейт Лаосская Народно-Демократическая Республика Латвия Лесото Либерия Ливан Ливийская Арабская Республика Джамахирия Литва Лихтенштейн Люксембург Маврикий Мавритания Мадагаскар Малави Малайзия Мали	Мальдивские Острова Мальта Марокко Маршалловы Острова Мексика Микронезии (Федеративные Штаты) Мозамбик Монако Монголия Мьянма Намибия Науру Непал Нигер Нигерия Нидерланды Никарагуа Ниуэ Новая Зеландия Норвегия Объединенная Республика Танзания Пакистан Панама Папуа—Новая Гвинея Парагвай Перу Польша Португалия Республика Корея Республика Молдова Республика Палау Российская Федерация Руанда Румыния Сальвадор Самоа Сан-Марино Сан-Томе и Принсипи Саудовская Аравия Свазиленд Святейший Престол Сейшельские Острова Сенегал Сент-Винсент и Гренадины Сент-Китс и Невис	Сент-Люсия Сингапур Сирийская Арабская Республика Словакия Словения Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии Мозамбик Монако Монголия Мьянма Намибия Науру Непал Нигер Нигерия Нидерланды Никарагуа Ниуэ Новая Зеландия Норвегия Объединенная Республика Танзания Пакистан Панама Папуа—Новая Гвинея Парагвай Перу Польша Португалия Республика Корея Республика Молдова Республика Палау Российская Федерация Руанда Румыния Сальвадор Самоа Сан-Марино Сан-Томе и Принсипи Саудовская Аравия Свазиленд Святейший Престол Сейшельские Острова Сенегал Сент-Винсент и Гренадины Сент-Китс и Невис	Соединенные Штаты Америки	Объединенные Арабские Эмираты Оман Острова Кука Сомали

Приложение IV

**ХОД ПОДГОТОВКИ НАЦИОНАЛЬНЫХ ПРОГРАММ ДЕЙСТВИЙ ПО ВЫПОЛНЕНИЮ РЕШЕНИЙ
ВСЕМИРНОЙ ВСТРЕЧИ НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ В ИНТЕРЕСАХ ДЕТЕЙ
ПО СОСТОЯНИЮ НА 15 МАРТА 1996 ГОДА**

Азия * 2 ***5 ***20	Страны Африки к югу от Сахары * 4 ***11 ***29	Латинская Америка и Карибский бассейн * 6 ***3 ***23	Ближний Восток и Северная Африка * 1 ***2 ***16	Промышленно развитые страны * 2 ***2 ***14
<p>*** Афганистан</p> <p>*** Бангладеш</p> <p>Бруней-Дарус-салам</p> <p>*** Бутан</p> <p>** Вануату</p> <p>*** Вьетнам</p> <p>*** Индия</p> <p>*** Индонезия</p> <p>Камбоджа</p> <p>* Кирибати</p> <p>*** Китай</p> <p>*** Корейская Народно-Демократическая Республика</p> <p>** Лаосская Народно-Демократическая Республика</p> <p>*** Малайзия</p> <p>*** Мальдивские Острова</p> <p>*** Маршалловы Острова</p> <p>** Микронезии (Федеративные Штаты)</p> <p>*** Монголия</p> <p>*** Мьянма</p> <p>Науру</p> <p>*** Непал</p> <p>Острова Кука</p> <p>*** Пакистан</p> <p>* Папуа — Новая Гвинея</p>	<p>* Ангола</p> <p>*** Бенин</p> <p>*** Ботсвана</p> <p>** Буркина-Фасо</p> <p>*** Бурунди</p> <p>Габон</p> <p>*** Гамбия</p> <p>*** Гана</p> <p>*** Гвинея</p> <p>*** Гвинея-Бисау</p> <p>Заир</p> <p>*** Замбия</p> <p>*** Зимбабве</p> <p>** Кабо-Верде</p> <p>** Камерун</p> <p>*** Кения</p> <p>*** Коморские Острова</p> <p>*** Конго</p> <p>*** Кот-д'Ивуар</p> <p>** Лесото</p> <p>** Либерия</p> <p>*** Маврикий</p> <p>*** Мавритания</p> <p>** Мадагаскар</p> <p>*** Малави</p> <p>*** Мали</p> <p>*** Мозамбик</p> <p>*** Намибия</p> <p>*** Нигер</p> <p>*** Нигерия</p> <p>*** Объединенная Республика</p> <p>Танзания</p> <p>*** Руанда</p>	<p>* Антигуа и Барбуда</p> <p>*** Аргентина</p> <p>* Багамские Острова</p> <p>*** Барбадос</p> <p>*** Белиз</p> <p>*** Боливия</p> <p>** Бразилия</p> <p>*** Венесуэла</p> <p>Гаити</p> <p>*** Гайана</p> <p>*** Гватемала</p> <p>*** Гондурас</p> <p>* Гренада</p> <p>** Доминика</p> <p>*** Доминиканская Республика</p> <p>Республика</p> <p>*** Колумбия</p> <p>*** Коста-Рика</p> <p>*** Куба</p> <p>*** Мексика</p> <p>*** Никарагуа</p> <p>*** Панама</p> <p>*** Парагвай</p> <p>*** Малави</p> <p>*** Мали</p> <p>*** Мозамбик</p> <p>*** Намибия</p> <p>* Нигер</p> <p>*** Нигерия</p> <p>*** Объединенная Республика</p> <p>Танзания</p> <p>*** Руанда</p>	<p>*** Алжир</p> <p>*** Бахрейн</p> <p>*** Джибути</p> <p>*** Египет</p> <p>*** Иордания</p> <p>* Ирак</p> <p>*** Иран</p> <p>(Исламская Республика)</p> <p>** Йемен</p> <p>*** Катар</p> <p>Кипр</p> <p>*** Кувейт</p> <p>** Ливан</p> <p>Ливийская Арабская Республика</p> <p>*** Марокко</p> <p>*** Объединенные Арабские Эмираты</p> <p>*** Оман</p> <p>*** Саудовская Аравия</p> <p>*** Сирийская Республика</p> <p>*** Перу</p> <p>*** Сальвадор</p> <p>* Сент-Винсент и Гренадины</p> <p>* Сент-Китс и Невис</p> <p>** Сент-Люсия</p> <p>* Суринам</p> <p>*** Тринидад и Тобаго</p> <p>*** Тунис</p>	<p>*** Австралия</p> <p>Австрия</p> <p>Андорра</p> <p>*** Бельгия</p> <p>*** Германия</p> <p>Греция</p> <p>*** Дания</p> <p>Израиль</p> <p>Ирландия</p> <p>Исландия</p> <p>Испания</p> <p>** Италия</p> <p>*** Канада</p> <p>Лихтенштейн</p> <p>Люксембург</p> <p>Мальта</p> <p>Монако</p> <p>*** Нидерланды</p> <p>* Новая Зеландия</p> <p>*** Норвегия</p> <p>*** Португалия</p> <p>Сан-Марино</p> <p>*** Святейший Престол</p> <p>*** Соединенное Королевство</p> <p>Великобритания и Северной Ирландии</p> <p>*** Соединенные Штаты Америки</p> <p>*** Финляндия</p> <p>* Франция</p> <p>Швейцария</p> <p>*** Швеция</p> <p>*** Япония</p>

Азия * 2 ***5 ***20	Страны Африки к югу от Сахары * 4 ***11 ***29	Латинская Америка и Карибский бассейн * 6 ***3 ***23	Ближний Восток и Северная Африка * 1 ***2 ***16	Промышленно развитые страны * 2 ***2 ***14
<p>Республика Палау</p> <p>*** Республика Корея</p> <p>Самоа</p> <p>*** Сингапур</p> <p>** Соломоновы Острова</p> <p>*** Таиланд</p> <p>Тонга</p> <p>** Тувалу</p> <p>Фиджи</p> <p>*** Филиппины</p> <p>*** Шри-Ланка</p>	<p>* Сан-Томе и Принсипи</p> <p>*** Свазиленд</p> <p>* Сейшельские Острова</p> <p>*** Сенегал</p> <p>Сомали</p> <p>** Сьерра-Леоне</p> <p>** Того</p> <p>*** Уганда</p> <p>*** Центрально- африканская Республика</p> <p>*** Чад</p> <p>** Экваториальная Гвинея</p> <p>* Эритрея</p> <p>* Эфиопия</p> <p>* Южная Африка</p>	<p>*** Чили</p> <p>*** Эквадор</p> <p>*** Ямайка</p>	<p>ЦЕНТРАЛЬНАЯ И ВОСТОЧНАЯ ЕВРОПА И СОДРУЖЕСТВО НЕЗАВИСИМЫХ ГОСУДАРСТВ</p> <p>* 12 ***1 ***2</p> <p>Азербайджан</p> <p>* Албания</p> <p>* Армения</p> <p>* Беларусь</p> <p>* Болгария</p> <p>Босния и Герцеговина</p> <p>Бывшая югослав ская Республ ика</p> <p>Македон ия</p> <p>* Венгрия</p> <p>* Грузия</p> <p>Казахстан</p> <p>Киргизстан</p> <p>Латвия</p> <p>Литва</p> <p>Польша</p> <p>Республика Молдова</p>	<p>** Российская Федерация</p> <p>*** Румыния</p> <p>* Словакия</p> <p>* Словения</p> <p>Союзная Республика Югославия (Сербия и Черногория)</p> <p>Таджикистан</p> <p>Туркменистан</p> <p>*** Турция</p> <p>Узбекистан</p> <p>* Украина</p> <p>* Хорватия</p> <p>* Чешская Республика</p> <p>Эстония</p>

* Ведется подготовка: 27 стран.
** Проект/набросок получен: 24 страны.
*** Разработка национальных программ действий завершена: 104 страны.
Разработка национальных программ действий завершена, подготовлен проект или ведется подготовка: 155 стран.

В дополнение к этому три зависимые территории: Британские Виргинские Острова, Монтсеррат и Тёркс и Кайкос завершили разработку программ действий.